



# Upgrade-Dongle

Version 2.0

Deutsch  
Englisch

## Upgrade-Dongle

### 1.1 Im Lieferumfang enthalten

- \* Upgrade-Dongle
- \* CD-Rom mit Software
- \* USB-Kabel
- \* DMX-Kabel, 5polig (alle Pins belegt)

### 1.2 Info

Vor dem Betrieb des Upgrade-Dongles müssen Sie die Software installieren. Da das Installationsverfahren vom Betriebssystem abhängt, kann der Installationsprozess abweichen.

Systemvoraussetzungen: Die Software läuft unter Windows Vista, XP und 2000

### 1.3 Installation der Software

1. Legen Sie die CD-Rom ein und wählen Sie im Explorer das entsprechende Laufwerk an
2. Öffnen Sie die Datei **Setup.exe** mit Doppelklick um die Installation zu starten.
3. Das Installations-Programm wird aktiviert --> folgen Sie den Meldungen auf dem Bildschirm, um die Installation der Programmdatei fortzuführen

### 1.4 Installation des Treibers

1. Verbinden Sie den Upgrade-Dongle mit dem USB-Port Ihres Computers.
2. Das Installations-Programm wird aktiviert --> folgen Sie den Meldungen auf dem Bildschirm, um die Installation des Treibers fortzuführen.
3. **WICHTIG:**  
**Wählen Sie den Programm-Punkt: Treiber manuell installieren aus, da die automatische Installation des Treibers erfolglos bleibt.**
4. Nach der Auswahl "manuell installieren" wählen Sie das Verzeichnis ...\\Driver aus.
5. Bestätigen Sie den vorgeschlagenen Treiber und führen Sie die Installation zu Ende.  
Unter Windows XP ist mit der Meldung: "Treiber nicht digital signiert" zu rechnen.  
Führen Sie die Installation trotzdem zu Ende, da der Betrieb des Upgrade-Dongles auch ohne digitale Signatur des Treibers funktioniert.

### 1.5 Software-Update des Scheinwerfers Martin Mac 301 wash

1. Trennen Sie den Scheinwerfer **nicht** vom Netz
2. Verfahren Sie bei Punkt 2 und 3 wie oben beschrieben.
3. Wählen Sie im Scheinwerfermenü des Mac 301 wash den Menü-Punkt Service? Receive Softw? Sure? aus und bestätigen Sie mit "YES"  
Auf Ihrem Computerbildschirm wird die Rückmeldung des angeschlossenen Scheinwerfers erfolgen und das Dateiauswahlmenü wird geöffnet.
6. Selektieren Sie die gewünschte Update-Datei.
7. Starten Sie den Update-Vorgang (Daten-Transfer) durch aktivieren des Feldes "öffnen" am Computer
8. Nach Beenden des Update-Vorgangs erscheint die Meldung "Update complete" auf dem Bildschirm und der Scheinwerfer führt einen Reset durch.

## Upgrade-Dongle

### 1.1 Check the items supplied/The package contains

- \* Upgrade-Dongle
- \* CD-ROM with software
- \* USB cable
- \* DMX cable, 5pins (all pins occupied)

### 1.2 Info

Before using the upgrade-dongle install the software. The procedure to install the software differs according to the OS. Follow the procedure to install below for the OS in your machine. The example below might be a little bit different to the way the OS in your computer works.

The software works with Windows Vista, XP and 2000.

### 1.3 Installation of the software

1. Insert the CD-ROM your computer and use the explorer to select it
2. Open file **Setup.exe (double-click. )**
3. That starts up the installation program --> follow the on-screen instruction to complete the installation of the program file.

### 1.4 Installing the driver

1. Connect the upgrade-dongle with the USB port of your computer.
2. The installation program will be activated -->follow the on-screen instruction to continue the installation.
3. IMPORTANT:  
Select: install driver manually, because automatical driver-installation will not work.
4. After choosing "manual installation", select according drive
5. Confirm selected driver and complete installation.

There might be the message "Driver not digitally signed" show on your computer monitor, if the driver is installed on OS Windows XP.

Complete the installation anyway, because the driver will work with the Upgrade-Dongle without problems.

### 1.5 Updating Martin Mac 301 wash

1. Do not disconnect fixture from mains
2. Follow the procedure like described above in 2. and 3.
3. Go through the following menus sequence on your fixture: Service? Receive Softw? Sure? Confirm with "YES"  
Then the file browser in the application will come up and let you choose the software update file.
4. After completing the update the message "Update complete" will be displayed on the computer and the fixture will reset.